

# TOP HOTEL



## 顶级酒店SPA

唐艺设计资讯集团有限公司 编著



华中科技大学出版社  
<http://www.hustpas.com>



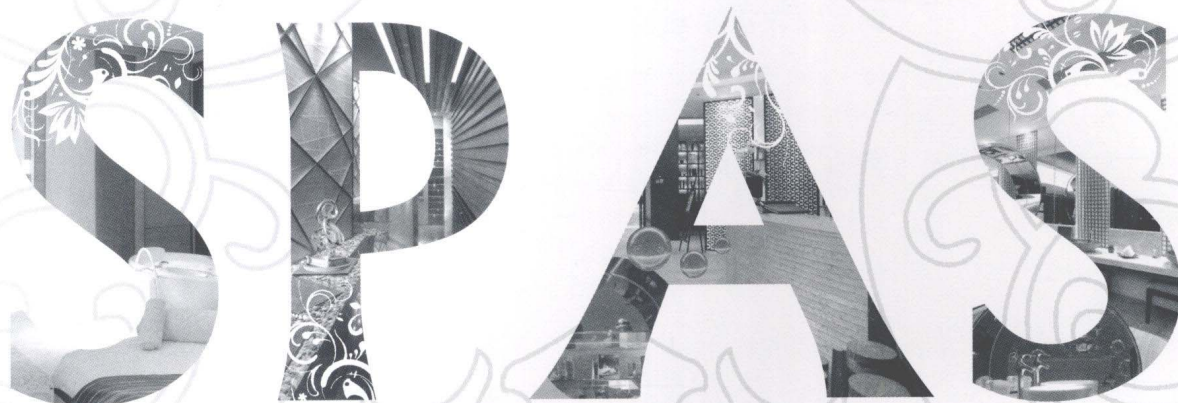
TU247.4-64

31

TU247.4-64/31

2010

# TOP HOTEL



## 顶级酒店SPA

唐艺设计资讯集团有限公司 编著



华中科技大学出版社  
<http://www.hustpas.com>

中国·武汉

## 图书在版编目(CIP)数据

顶级酒店SPA / 唐艺设计资讯集团有限公司 编著.

—武汉: 华中科技大学出版社, 2010.4

ISBN 978-7-5609-6078-4

I. 顶… II. 唐… III. 饭店—室内设计: 空间设计—图集 IV. TU247.4-64

中国版本图书馆CIP数据核字(2010)第044917号

## 顶级酒店SPA

唐艺设计资讯集团有限公司 编著

出版发行: 华中科技大学出版社

地 址: 武汉市珞喻路1037号(邮编: 430074)

出 版 人: 阮海洪

责任编辑: 张 蕊

责任监印: 马 琳

出版总监: 李仕泉

流程指导: 叶雯枫

文编指导: 何小兰

装帧设计:  DESIGN / Q+ 设计室  
Mob: 13725295233 www.q-jia.com

文编/翻译: 刘 兴

印 刷: 利丰雅高印刷(深圳)有限公司

开 本: 965mm×1270mm 1/16

印 张: 20.75

字 数: 166千字

版 次: 2010年4月第1版

印 次: 2010年4月第1次印刷

书 号: ISBN 978-7-5609-6078-4 / TU · 796

定 价: 298.00元

销售电话: 010-64155566(兼传真), 022-60266199(兼传真)

邮购电话: 010-64155588-8825

网 址: www.hustpas.com

(本图书凡属印刷、装帧错误, 可向承印厂或发行部调换)



# PREFACE 前言

The foundation of a successful hotel spa operation depends on its design; essentially spa design that evolves from the concept of the guest's experience. Spa provides a quiet, peaceful and relaxed sanctuary for guests, a respite from daily stresses while imparting immediate relaxation, tranquility and a sense of holistic well-being. While professionalism and quality of the treatments are integral elements, design determines the flow, energy and ambience of a spa. Through its design, a spa achieves harmony in its aesthetics, operations and services.

The design of a hotel spa should emanate the hotel's essence and be an extension of the hotel brand and culture. For example, Shangri-La Hotels and Resorts commits itself to present Asian hospitality and create a haven of peace and beauty; so does The Spa at Futian Shangri-La, Shenzhen. The Spa is an oasis within a metropolis, composed of design elements incorporating the beauty of nature, enhanced with a touch of luxury. Its guest-oriented design makes this Spa distinctive and congruent with the Shangri-La brand culture.

Hotel spas are becoming more and more common rather than the exception. Hence, spa owners must seek to offer time-tested ancient treatments in new, luxurious and sustainable ways. In the recent years, many influenced spas in Asia have set the standard for spas, gaining popularity worldwide. With the principles of spa therapy deeply rooted in Asian philosophy and Asian style treatments perfected over its history, the development of more Asian concept spas is a natural trend.

*The Top Hotel Spas* captures the best of International hotel spas, telling each story through stunning photography. The spas are clearly presented in three categories: Resort Spa, Leisure Spa and Club Spa with details on design style, services available and brand philosophy, reflecting the relationship between the spa and hotel design as well as highlighting the unique features of the spas.



Gerhard Hecker  
General Manager of Futian Shangri-La, Shenzhen

酒店spa运营成功的基础在很大程度上取决于其设计水准;而spa的设计理念主要来自于顾客的体验和感受。spa为顾客提供一个宁静, 安详和轻松的庇护所, 让人可以从日常的生活压力中解脱出来, 获得身、心、灵的真正释放和安康。专业和优质的治疗水平是spa必不可少的条件, 而spa的设计则可引导顾客、展示spa的活力, 营造氛围。通过设计, spa可以在其美学、运营和服务上得到和谐统一。

酒店spa设计应该把握酒店的精髓, 传承酒店的品牌和文化。例如, 香格里拉酒店集团致力于展现亚洲式的殷勤好客, 打造一个和平而美丽的享乐天堂, 而深圳福田香格里拉大酒店水疗中心则奉行了这一宗旨。水疗中心是都市里的一片绿洲, 集合了自然美景等设计元素, 增添奢华感受。其“以客为主”的设计使水疗中心极具特色, 且符合香格里拉品牌文化。

同以往的凤毛麟角不同, 现今酒店spa越来越普遍。因此, 酒店业主应该提供那些能以崭新的、奢华的和可持续的方式呈现的, 并且能够经受时间考验的经典治疗方法来吸引顾客。近年来, 许多亚洲极具影响力的spa设置了spa行业的标准, 并且在全世界范围内普及。spa疗法的原则深深植根于亚洲哲学和历史沉淀下来的亚洲经典疗法, 更多亚洲概念spa的出现将成为一个自然趋势。

《顶级酒店SPA》用精美的图片阐述国际知名酒店spa空间。本书spa分为三大类: 旅游度假型、酒店休闲型和城市俱乐部型。每个项目都从设计、服务和品牌理念方面进行分析, 体现spa和酒店设计的匹配性, 突出spa的独特个性。

夏杰克  
深圳福田香格里拉大酒店总经理



# CONTENTS 目录

## RESORT SPA

## 旅游度假型



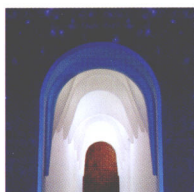
21

### SIX SENSES SPA AT HIDEAWAY ZIGHY BAY, OMAN

阿曼希格希湾爱梵森海德威度假村Six Senses Spa

Designed and constructed to reflect the typical Omani style and aesthetic traditions of the region, Six Senses Spa is an oasis on the bay.

Six Senses Spa的设计和建造结合了当地典型的阿曼风格和美学传统，在希格希海湾中打造了一片绿洲。



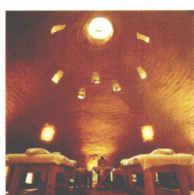
24

### SIX SENSES SPA AT MGM GRAND MACAU

澳门美高梅金殿Six Senses Spa

The Moroccan-inspired spa sanctuary is found in 3rd floor of MGM Grand Macau, sets on a prime waterfront location on the Macau peninsula, creating an aura of total harmony and serenity as soon as visitors walk through the door.

Six Senses Spa 位于美高梅金殿三楼，它将崭新概念融入水疗，水疗中心带有点滴的摩洛哥风情，置身其中，客人不但能够饱览澳门海岸壮丽而又平静的景色，同时还能拥有最精致的享受经历。



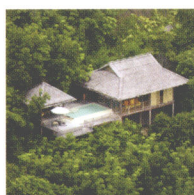
32

### SIX SENSES SPA AT EVANSON HUA HIN, THAILAND

泰国华欣爱梵森度假村Six Senses Spa

The overall image of the Spa is a village of earthen buildings floating on the pond. This design is completely sustainable and uses very little power and energy.

Spa的整体形象是一个由漂浮在池塘上面的泥土建筑物构成的村落。这个设计遵循可持续原则，采用极少的能源，利用自然能源，如光和空气等。



36

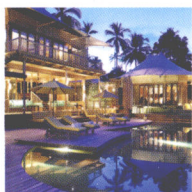
### SIX SENSES SPA AT HIDEAWAY YAO NOI, THAILAND

泰国攀牙小长岛海德威度假村Six Senses Spa

Local building techniques have been adopted, using natural materials that are in harmony with environment.

度假村采用了当地的建筑艺术风格，造就融入大自然的休闲生活体验，巧妙运用许多天然的素材。





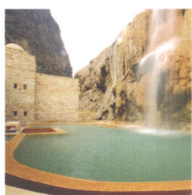
38

## SIX SENSES SPA AT SONEVA KIRI , THAILAND

泰国苏尼瓦奇瑞度假村Six Senses Spa

The Spa design is based on water and natural landscape as it is nestled into the lush foliage.

Spa的设计是以“水”和“自然景观”为主题的，因为它隐藏在郁郁葱葱的树林当中。



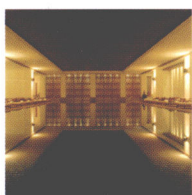
40

## SIX SENSES SPA AT EVASON MA'IN HOT SPRING, JORDAN

约旦爱梵森玛茵温泉度假村Six Senses Spa

The stand alone Spa building sits directly under one of the natural hot spring waterfalls that elegantly cascades into the main pool and relaxation area.

Spa是一个独栋建筑物，位于一座天然温泉瀑布下，瀑布水流优雅而缓慢的进入主池和休闲处。



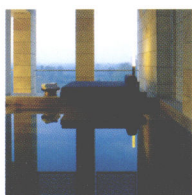
43

## THE SPA AT AMAN AT SUMMER PALACE, BEIJING

北京颐和安缦Spa

The Spa continues the concept of "home" of Aman at Summer Palace. The retro design with Ming and Qing style expresses the Chinese low-key beauty, silence and leisure perfectly.

Spa秉承颐和安缦强调“家”的概念。带有明清烙印的复古设计展现中式低调的美，安静与休闲。



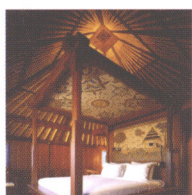
46

## THE SPA AT AMAN NEW DELHI, INDIA

印度新德里安缦Spa

The design of the resort is contemporary, complemented with Indian touches such as hand-made rugs and jaali screens (traditional hollow-out screen from India).

度假村的设计风格非常现代，同时也采用了许多印度元素，比如手工毛毯和jaali屏风（印度传统的镂空屏风）。



54

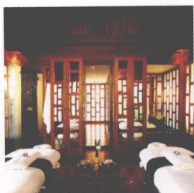
## AMAN SPA AT AMANDARI RESORT BALI, INDONESIA

印尼巴厘岛达利安缦Spa

True to local village pattern, the spa is designed with river-stone walkways between authentically charming thatched-roofed suites, each one fronted with a Balinese-style gateway.

按照当地村落的格局进行设计，河石铺成的小道把各处的房子连接起来，这些房子都是用茅草覆盖屋顶，每处前面都有一个巴厘风格的门道。





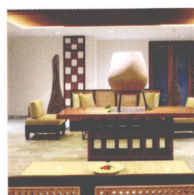
58

## AMAN SPA AT AMANPURI RESORT, THAILAND

### 泰国布里安缇Spa

Aman Spa at Amanpuri Resort is set in a secluded coconut grove where nature and nurture co-exist in perfect harmony and there are calming water features and outside salas made from sweet-smelling varnished teak for yoga, pilates and meditation.

Aman Spa隐藏在一个幽静的椰子林，潺潺的流水缓缓流动，室外的护理亭是由香味袭人的上漆柚木制成，人们可以在这里做瑜伽、普拉提和冥想。



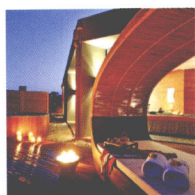
63

## ANGSANA SPA AT KEMPINSKI SANYA

### 三亚凯宾斯基度假酒店悦椿水疗中心

Angsana Spa at Kempinski Sanya could be the most authentic Thai Spa in Hainan province. Wood Buddha, bamboo pot planting and interior waterscape create a relaxing space with aromatic smell of Thailand.

三亚凯宾斯基度假酒店的悦椿水疗中心，堪称海南最正宗的泰式水疗。木雕佛像、翠竹盆栽、室内的水景设计，还有泰国特有香薰的味道在这里随处可见。



66

## ANGSANA SPA AT TIVOLI MARINA VILAMOURA HOTEL, PORTUGAL

### 葡萄牙Tivoli Marina Vilamoura酒店悦椿水疗中心

The interior design presents the perfect combination of modern Asian elements and European Algarve style.

室内设计呈现出现代亚洲元素以及欧洲阿尔加维式风格的完美融合。



68

## BANYAN TREE SPA SANYA

### 三亚悦榕Spa

Banyan Tree Spa adopts the architectural style of tropical minimalism and gathers the delicate and magnificent Chinese style at the same time.

三亚悦榕Spa汇集了精致瑰丽的中国风，以及热带简约主义的建筑风格。



70

## ESPA AT RITZ-CARLTON SANYA

### 金茂三亚丽思卡尔顿酒店ESPA

The three-story Spa is located in a sky courtyard with a pool in the center, which is one of the largest Spas in Asian region.

楼高三层的水疗中心建于庭院内，中央设一个池塘，是亚洲区内最大型的水疗中心之一。





76

## SILVER RAIN LA PRAIRIE SPA AT RITZ-CARLTON, GRAND CAYMAN 大开曼岛丽丝卡尔顿酒店Silver Rain La Prairie Spa

The interior design palette of La Prairie's Silver Rain Spa is based on the cool pure white of Swiss glaciers augmented by flashes of sapphire.

La Prairie所有产品的包装和Spa室内空间色调都是以瑞士冰川的纯白色为主打，辅以极光色彩的光芒照耀。



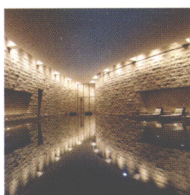
82

## THE SPA AT ANANTARA DHIGU RESORT, MALDIVES

马尔代夫安娜塔拉笛谷岛度假村Spa

In a tranquil over-water setting, the Spa features 9 treatment suites, each with specially constructed glass panel to enable guests to view the vibrant marine life beneath the azure waters.

Spa所有的建筑都建立在海上，包括9间护理套间，每间都特别安装有玻璃嵌板，以便顾客可以随意的欣赏到在蔚蓝的海水之下畅游的海洋生物。



88

## THE SPA AT DOLDER GRAND HOTEL, SWISS

瑞士Dolder Grand酒店Spa

The Spa occupies over 4 000 m<sup>2</sup>, the wandering stone wall connects the landscape of inside and outside, making people feel like in a canyon.

巨大的Spa区域面积广达4000平方米，表面粗犷的蜿蜒石墙让室内与户外景观连成一片，浸泡其中的宾客如同置身在峡谷。



96

## THE SPA AT PONTE VEDRA INN & CLUB, FLORIDA

佛罗里达州蓬特韦德拉酒店Spa

After years of meticulous research and planning, no detail was overlooked to create a state-of-the-art facility that brings together the finest Spa experience & treatments from around the world.

经过多年仔细的研究和规划，贴心的细节服务，最先进的设备，打造了一个聚集全世界的最好的水疗体验和方案的Spa空间。



102

## THE SPA AT VERANDA CHIANG MAI-THE HIGH RESORT, THAILAND 泰国清迈梯田高地度假村Spa

The Resort is divided into 2 zones. The first one representing the heritage of Lanna spirit (typical Northern Thai style), while the other is the contemporary feel in Veranda style.

整个度假村被分为2部分，一部分代表兰那王朝的精神遗产（典型的泰国北方文化风格），另一部分代表了现代外廊式建筑风格。





106

## THE SPA AT AQUAPURA DOURO VALLEY, PORTUGAL

葡萄牙Aquapura Douro Valley 酒店Spa

Also minimalist, the Spa reflects the Aquapura's spirit: modernity merged with tradition.

Spa运用极简主义的手法进行设计，体现Aquapura的精神本质，即现代与传统的融合。



110

## THE SPA RETREAT AT HILTON SANYA RESORT & SPA

金茂三亚希尔顿大酒店水疗体验中心

Inspired by the active and relaxed humanity of south China, Spa at Hilton Sanya presents the sense of the times and elegant style of south China vividly and incisively.

受中国南方活力四射而又轻松休闲的人文风情的启发，三亚希尔顿大酒店的水疗中心将中国南方的时代感与优雅韵味淋漓尽致地呈现出来。



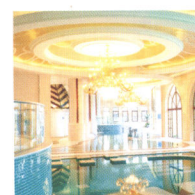
116

## THE SPA AT MANDARIN ORIENTAL HOTEL, SANYA

三亚文华东方酒店水疗中心

Creating a distinctive "sense of place" is a core guiding principle of Mandarin Oriental; the interior style of spa in Sanya, designed by LTW, merging the minimalism into multiculture of Hainan Province.

室内设计沿袭了文华东方一贯的“理想居所”之理念，由LTW公司操刀，在简约的风格中融入海南本土多元的文化元素。



120

## INTERLAKEN SPA AT OCT EAST, SHENZHEN

深圳东部华侨城茵特拉根温泉

The hall with European building features are gorgeous, graceful, fragrant and tranquil, which is the largest and the highest-leveled dynamic mineral spring Spa with the most advanced facilities in the mainland of China.

欧陆式建筑会馆风格华丽典雅、幽香静谧，是迄今为止中国大陆规模最大、设施最先进、档次最高的动感矿泉Spa体验地。



126

## WATERFALL SPA & WELLNESS AT INTERCONTINENTAL, SHENZHEN

深圳华侨城洲际大酒店悦源优健水疗会所

Following the design concept of six senses, the Spa enables guests to enjoy the Spa experience through the six senses of vision, hearing, palate, smelling, touching and mind.

水疗中心遵循六感的设计理念，让客人在视觉/听觉/味觉/嗅觉/触觉及第六感——心灵的感觉这六感中感受悦源Spa。





132

## YANG SPA AT PALACE LAN RESORT HOTEL YANG CHENG LAKE SUZHOU 苏州阳澄湖澜廷度假酒店“漾”Spa

The decorative style of Southeast Asia shows a unique shanghai feeling, the sunshine and beautiful scenes are brought into the interior space to create a special charm.

东南亚风味的装修风格，凸显着别样的海派风情，阳光与美景引入室内，充分与自然相融，湖景与房内的静谧悠远之意。

## LEISURE SPA

### 酒店休闲型



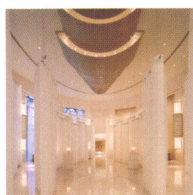
143

## TIAN SPA AT PARK HYATT BEIJING

### 北京柏悦酒店“天池”Spa

The concise design of Tian Spa integrates various oriental elements, such as wall body with strong woodiness sense, dancing bamboos and pure white pebbles.

“天池”Spa的设计简洁大气，融汇众多东方元素，比如木质感厚重的墙身、婆娑的竹林、洁白自然的鹅卵石。



148

## THE BALNEUM SPA AT HYATT REGENCY JING JIN CITY RESORT & SPA 京津新城凯悦酒店“道”Spa

The Spa is with luxurious and noble style, featured by concise lines and soft colors, which is designed by American design team Heits Parksons Sadek.

设计奢华贵气，线条简洁大方，色调柔和宁静，是由美国设计团队Heits Parksons Sadek担纲设计的。



152

## WATER'S EDGE SPA AT PARK HYATT SHANGHAI

### 上海柏悦酒店水境Spa

The interior space is filled with the power of peace and nature. Wooden tables and chairs, the main hue of white color, all of which look simple and bright.

整个室内充满了平静自然的力量，木质的桌椅，填补空隙的白色，无不显得简洁而明快。





156

## YUAN SPA AT HYATT ON THE BUND SHANGHAI

### 上海外滩茂悦大酒店源Spa

The famous American design company Remedios Siembieda combines the clear lines full of modern sense with the pure Chinese traditional aesthetic to create a natural and quiet space.

美国著名设计公司Remedios Siembieda Inc此次为源Spa担任设计，力图将富有现代感、清新的线条与纯粹的中国传统审美观恰到好处的融于一体。



160

## O SPA AT GRAND HYATT GUANGZHOU

### 广州富力君悦大酒店O Spa

The interior design for two floors adopts various gray and cream-colored stones and cyan glass, which present a cool feeling and create the simple but grand style.

两层楼的设计装修都采用了很多灰色、米色的石材以及青色玻璃，给人一种冷酷的感觉，营造简洁大气的风格。



167

## QUAN SPA AT BEIJING MARRIOTT HOTEL NORTHEAST

### 北京海航万豪酒店泉Spa

The tranquil environment of Quan Spa at Beijing Marriott Hotel Northeast makes people relaxed and forget their pressures. This Spa is designed by VOA Associates Incorporated, and it pays attention to the balance of aesthesis and practicability.

北京海航万豪酒店泉Spa中静谧的环境和氛围让客人置身其间便会把所有压力抛诸脑后。其设计是美国VOA设计公司完成，在美感及实用性方面都能做到两全其美。



172

## QUAN SPA AT BEIJING MARRIOTT HOTEL CITY WALL

### 北京万豪酒店泉Spa

The design philosophy of Quan Spa at Beijing Marriott Hotel City Wall is one of sophisticated minimalism. The simple but grand design does not overload the guests with visuals.

北京万豪酒店泉Spa的设计属于极简抽象派艺术的一种。房间设计简单大方，避免给客人造成视觉压力。



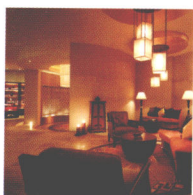
180

## QUAN SPA AT JW MARRIOTT HOTEL SHENZHEN

### 金茂深圳JW万豪酒店泉Spa

This Spa adopts the concise and fashion style; natural stones, woods, bubble-pattern glasses create a tranquil heaven with flowing stream, holly lighting and pleasant ambience.

整体风格简约时尚，通过使用天然石料、优质木材、各种水泡造型的玻璃以及潺潺流水、幽秘灯光效果和怡人的精油香氛，营造出一片蕴含生机无限的“宁静天地”。



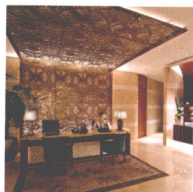
186

## CHI SPA AT SHANGRI-LA HOTEL, GUANGZHOU

### 广州香格里拉大酒店“气”水疗中心

Using many of the architectural principles of a Tibetan temple, it features Himalayan art and design elements, whilst applying the Chinese principles of harmony and balance.

水疗中心处处流露西藏庙宇的建筑风格，更于喜马拉雅地区的艺术和设计元素中，渗入中国和谐平衡的原则。



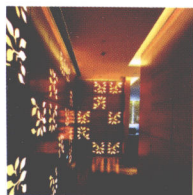
190

## SPA AT SHANGRI-LA HOTEL, QINGDAO

### 青岛香格里拉大饭店水疗中心

HBA makes every effort to break through the traditional design concept in every new project, it tries to create a modern Spa with fresh style in city, which blends with some color collocation that are mainly the marine elements, such as coral, shell, seaweed and so on.

HBA力求在每个新项目中打破传统设计思维，此次设计的青岛香格里拉大饭店水疗中心，力图打造清新的现代都市Spa，融入了以海洋元素为主的色彩搭配，如珊瑚、贝壳、海草等。



194

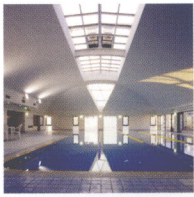
## SPA AT FUTIAN SHANGRI-LA, SHENZHEN

### 深圳福田香格里拉大酒店水疗中心

The modern design in this Spa combines with the environmental features to present the clean and elegant style. Blue sky, yellow sunshine, brown woods and green tree leaves build up an oasis of city.

水疗中心设计现代，结合环境特色，风格清新而典雅。色彩选择上取法自然，天空的蓝色、阳光的金黄、树木的棕色和树叶的绿色，造就了一个都市里的绿洲。





200

## FITNESS CLUB & SPA AT RHINO HOTEL KYOTO, JAPAN

### 日本京都莱诺酒店健身Spa会所

The design concept of the new fitness space is "contemporary and/or authentic", including a little bit Japanese traditional flavor. The material proposed here should be "real" materials, such as stone, wood and ceramic, not the "fake" ones.

新的健身场所的设计理念是“现代、真实”，还具备少许日本传统风味。这里使用的材料都是“天然的”原料，例如石头、木材和陶瓷，而不是“人造的”材料。



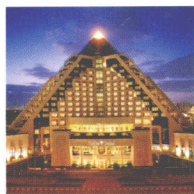
206

## THE SPA AT THE ADDRESS, DOWNTOWN BURJ DUBAI

### 迪拜澳德商业酒店Spa

The Spa at The Address is a true declaration of urban luxury and world class sophistication for the discerning guest. It is a new lifestyle experience for Dubai.

迪拜澳德商业酒店Spa向尊贵宾客展示了真正的都市奢华与世界一流的尊享氛围，成为迪拜一种新的生活潮流体验。



208

## RAFFLES AMRITA SPA AT RAFFLES HOTEL, DUBAI

### 迪拜莱福士酒店Raffles Amrita Spa

The interior design combines ancient Egypt with the colors and textures of the four elements – air, earth, fire, water; the public areas are bright, and the treatment zones are more neutral.

室内设计融合了古埃及特色以及土、风、火、水四大要素的色彩与质地，公共区耀眼明亮，护理区则比较中性。



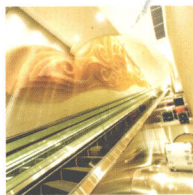
214

## BLISS SPA AT W HOTEL, HONG KONG

### 香港W酒店Bliss Spa

Bliss Spa is designed by the Glamorous, a Japanese interior design company, with interesting style and concept of "interesting novelty", which is pursued by the brand but not only meant for gentle and comfortable.

Bliss Spa全由日本室内设计公司Glamorous一手包装，风格新奇有趣，贯彻品牌主张的Funny Relaxing概念，非一般单是讲求柔和舒适。



218

## ROCK SPA AT HARD ROCK HOTEL, MACAU

澳门Hard Rock 酒店“腾”水疗中心

The design of Spa continues the style of Hard Rock Hotel, which is designed for fashion lovers, guests here will like the rock stars.

“腾”水疗中心的设计一如极具摇滚风格的Hard Rock酒店，为“热爱时尚”的宾客而设，使每位宾客都恍如星光熠熠的摇滚之星。



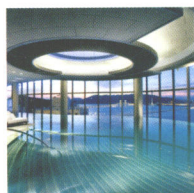
224

## THE SPA AT CROWN TOWERS, MACAU

澳门皇冠度假酒店“漾日”水疗中心

Located in the Crown Tower Hotel Macau, the Spa center with graceful and noble design as well as broad and comfortable environment is designed by famous awards-winning interior design company Bates Smart, catering for those guests pursuing perfect details and tastes.

“漾日”水疗中心位于新濠天地皇冠度假酒店内，设计高贵优雅，环境宽阔舒适，内部装潢由屡获殊荣的著名室内设计公司Bates Smart担纲，为追求完美品味及注重细节要求的宾客而设。



232

## ALTIRA SPA AT ALTIRA, MACAU

澳门新濠锋“澄”水疗中心

With extraordinary quiet ancient tradition absorbing into modern design, Altira spa has become the newest and most advanced hydrotherapy center.

“澄”水疗中心把超凡恬静的古老传统融合于现代设计之中，令它成为时下最崭新先进的水疗中心。



240

## THE SPA AT FOUR SEASONS HOTEL, MACAU

澳门四季酒店Spa

The interior design style is in keeping with the hotel architectural style, both of them are influenced by colonial style.

Spa的室内设计风格与酒店建筑外部一致，都受到了殖民时期葡萄牙式住宅的影响。



246

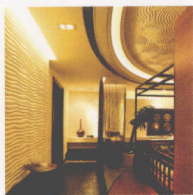
## RUIGONG SPA AT RADEGAST HOTEL CBD BEIJING

北京伯豪瑞廷酒店瑞宫

Grand and gorgeous marble, light wood, crystal-like glass and the furnishings in the room maintain aristocratic delicacy and nobleness.

高贵华丽的大理石装潢、淡色原木和水晶般的玻璃、房间里的陈设还保持着贵族式的雅致和高贵。





252

## SPA BY MTM AT GRAND MILLENNIUM BEIJING

### 北京千禧大酒店Spa by MTM

Located on the 2nd floor of Grand Millennium Beijing, Spa by MTM, together with the swimming pool with constant temperature on the 3rd floor and the gym on 4th floor, jointly forms a comparatively independent space for body, heart and spirit to breath.

Spa by MTM 位于北京千禧大酒店的二层，与三层的室内恒温游泳池及四层的健身中心共同组成一个相对独立的，让身、心、灵都得以呼吸的空间。



258

## LE SPA AT SOFTEL WANDA BEIJING

### 北京万达索菲特大酒店Le Spa

Different from other Southeast Spas, Le Spa combines the traditional Chinese beauty philosophy with fashionable French skin care concept perfectly, making each guest feel the enjoyment of body and heart.

不同于其他东南亚的水疗中心，Le Spa将传统地道的华韵美容之道与前卫时尚的法式护肤理念完美结合，使每位宾客领略身心的双重愉悦。



262

## SOSPA™ AT SOFTEL SHANGHAI SHESHAN ORIENTAL

### 上海东方佘山索菲特大酒店SOSPA™

SOSPA™ compliments the overall style of the hotel. The gold and cream colors dominate the interior decoration of the lobby with strong pillars combined by marble and stone, and with the huge chandeliers dropping from the ceiling, making the whole area unique, elegant and luxurious.

上海东方佘山索菲特大酒店的SOSPA™延续酒店的整体风格，在大厅采用了黑金的主色调，巨大的大理石浮雕和顶棚悬挂的金色枝形吊灯更加衬托出高贵奢华的感觉。



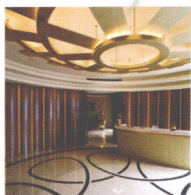
268

## THE SPA AT HILTON BEIJING WANGFUJING HOTEL

### 北京王府井希尔顿酒店The Spa

The Spa at Hilton Beijing Wangfujing Hotel is designed by the American company Wilson & Associates, Inc., and this Spa is with elegant and fashion style.

北京王府井希尔顿酒店The Spa为美国威尔逊的新作，其装潢设计注重细节，典雅且不乏时尚品味。



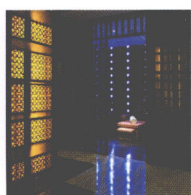
274

## SERENITY SPA AT REGENT HOTEL BEIJING

北京丽晶酒店京臣水疗中心

The decoration of Spa is dominated by traditional Chinese style, the hand engraving arch and vintage furniture create a unique and grand ambience.

水疗中心的装饰以传统中式为主、手工雕刻的拱门，古色古香的家具，营造出儒雅别致而又恢弘气派的高贵氛围。



280

## TEA TREE SPA AT CROWNE PLAZA SUN PALACE HOTEL BEIJING

北京新云南皇冠假日酒店“茶树”水疗中心

The wood furniture of antique flavors and concise decorative style present a natural feeling of space.

古色古香的木质摆设、简约的木色装修风格给Spa平添了一份自然幽静如茶般的韵味。



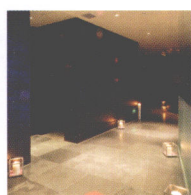
284

## CHUAN SPA AT LANGHAM, YANGTZE BOUTIQUE SHANGHAI

上海朗廷扬子精品酒店“川”水疗中心

People can feel the serene and comfortable environment in the world-class physical therapy center, and relax their body and heart by meditating and sitting casually for a rest.

置身于这个世界级的水疗中心，深切感受静谧的安逸氛围，或是深思，或是休息闲坐，身、心、灵皆得以放松。



290

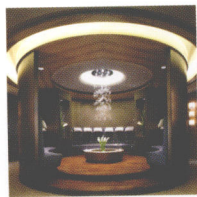
## HEAVENLY SPA AT THE WESTIN GUANGZHOU

广州海航威斯汀酒店天梦水疗中心

Heavenly Spa is tastefully adorned to inspire guests' senses with the charm of Asian artistry and architecture.

天梦水疗中心内采用品味高雅的装潢风格，利用亚洲艺术与建筑的独特魅力令心醉其间，激发无穷灵感。



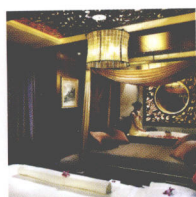


296

## THE SPA & FITNESS CENTER AT THE RITZ-CARLTON, SHENZHEN 深圳星河丽思卡尔顿酒店一水疗和健身中心

The Spa & Fitness Center at The Ritz-Carlton, Shenzhen is "an urban oasis" that far away from the noisy and pressure of city. This space is designed to be an urban Spa center with special styles and modern decorations.

深圳星河丽思卡尔顿酒店水疗与健身中心是远离城市烦嚣与压力的“城市中的绿洲”。这一空间被打造成城市水疗中心，具有自身独特风格的当代设计布置。



300

## THE SPA AT INTERCONTINENTAL CENTURY CITY CHENGDU 成都世纪城天堂洲际大饭店水疗中心

Therefore, the hotel design closely follows the five essences of the Spa. The whole design emphasizes humanity and adopts Chinese classical style.

酒店的设计完全根据Spa的五大精髓来设计，整个设计注重的是人文气息，多采用中国古典式的风格。

# CLUB SPA

## 城市俱乐部型



306

## ERWIN GOMEZ SALON & SPA AT WASHINGTON DC 华盛顿Erwin Gomez Salon & Spa

The spatial progression through this salon & Spa in Washington DC guides the visitor from the street through a series of thresholds defining a variety of lush interior space.

Erwin Gomez Salon & Spa位于华盛顿哥伦比亚特区，其独特的空间造型吸引着顾客进入这个丰富的室内空间。



312

## MARS THE SALON AT TOKYO

### 东京Mars The Salon

The salon's interior is based on a rhythm of vertical light and shadow strokes which create a linear visual pattern throughout the space.

室内设计是基于垂直节奏的光影而成的，造成整个视觉空间的线性模式。